

梅玛 MEMOIRS®

安装说明书 INSTALLATION INSTRUCTIONS 釉面陶瓷柱式脸盆 VITREOUS CHINA PEDESTAL LAVATORY K-2238T-1/-4/-8

BEFORE YOU BEGIN

- Observe all local plumbing and building codes.
- Prior to installation, unpack the new lavatory and inspect it for damage. Return the lavatory to its protective carton until you are ready to install it.
- These instructions are for installing the lavatory to wood frame construction. For other installations, supply suitable bracing and fastening devices of sufficient size and strength.
- The walls and floor must be square, plumb, and level.

CAUTION: Lavatory must be installed with either the pedestal or half pedestal. It must not be installed alone.

 Kohler lavatory is made according to American National Standard that it can match the American lavatory fittings.
Any other lavatory fittings may not fit for kohler lavatory.

安装之前

- 遵守当地所有给排水和建筑规定。
- 安装之前先开启新脸盆的包装,检查有无破损后放回纸箱中以免碰坏,到准备安装时才取用。
- 以下安装指引适用于安装脸盆于木框结构之中,其他的结构需另置合适尺寸和强度的支撑及紧固装设配套。
- 墙壁和地板必须方正、平整和水平。

↑ 警告: 脸盆必须有立柱或半柱支撑,不可单独安装。

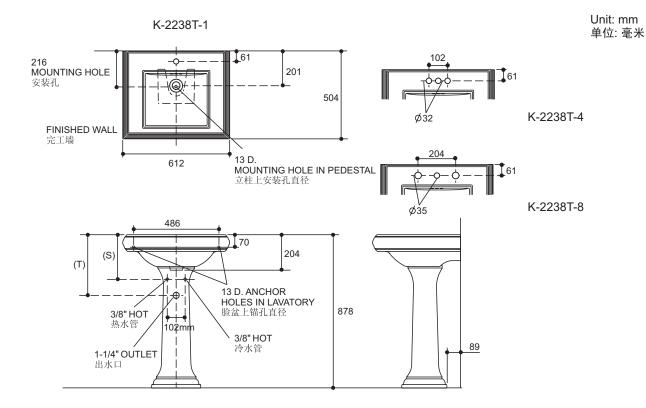
科勒洗脸盆是根据美国标准制造的,与美式洗脸盆配件相配。其它洗脸盆配件可能与之不相配。

ROUGHING-IN

尺寸图

(S) 254mm (Based on 305mm risers which may require cutting). (T) Pop-up drain typically 346mm; grid drain typically 324mm. Fixture dimensions are nominal and conform to tolerances in ASME Standard A112.19.2M.

- (S) 254mm供水管(根据305mm冒口而定,可能需切短)
- (T) 凸出排水管一般为346mm,滤网状排水管一般为324mm。 部件尺寸为公称尺寸,误差符合美国ASME标准A112.19.2M。



广东省佛山市三水区乐平镇第二工业区 佛山科勒有限公司 邮编: 528137

- © 版权为科勒中国有限公司所有, 2007
- © Copyright Kohler China Ltd., 2007

TOOLS AND MATERIALS REQUIRED (Not Supplied)

- Level
- · Drill with assorted bits
- 14mm wrench
- Tape measure
- Framing square
- Channel lock pliers

所需工具及材料 (不随货供应)

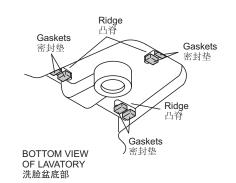
- 水平尺
- 带配套钻头的钻
- 14mm板钳
- 卷尺
- 定位直尺
- 锁钳

INSTALLATION

Rough-in the supplies and the drain piping.

NOTE: The supply stop handles cannot extei more than 76mm from the finish wall when in the open position.

- Install sufficient backing behind the finish wall to provide a secure material form the anchoring devices.
- Apply two self-adhesive gaskets (provided) to each of the three ridges in the bottom recess of the lavatory.



安装

• 画出供水及排水管道及阀门的轮廓线。

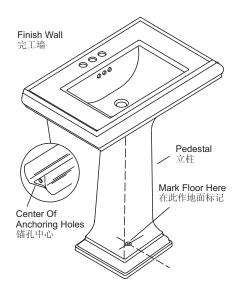
注意:供水开关手柄在打开位置时,距离完工墙面不得超过**76mm**。

- 要在完工的墙后安装足够的褥垫, 为锚固装置提供牢靠的基础。
- 在洗脸盆底部凹进处的三个凸脊各 放两块密封垫(已随货提供)。

- Mark the centerline on the floor.
- Position the pedestal on the floor centerline.
- Carefully set the lavatory on the pedestal.
- Move the pedestal as required to ensure proper fit in the desired location.
- Level the lavatory. Add more selfadhesive gaskets as needed to level the lavatory.

NOTE: The lavatory must be supported by the pedestal.

- Check the lavatory placement.
- Mark the center of each anchoring hole on the wall, and mark the floor through the hole in the pedestal bottom.
- Carefully remove the lavatory from the pedestal. Then move the pedestal from the area.



- 在地面上画出中心线标记。
- 把立柱放在地面中心线位置上。
- 小心地将洗面盆安放在立柱上。必要时移动立柱,以确保位置恰当。
- 调平洗面盆,如有需要找,可使
- 更多的自贴密封垫以便挖平。

注意: 洗面盆必须由立柱支撑。

- 检查洗面盆是否正确安放。
- 在墙上标出每个安装孔的中心位置,并通过立柱底部的孔,在地面上作出标记。
- 小心地从立柱上移开洗面盆,再将立柱搬开。

- Drill a 6.3mm mounting hole at the mark on the floor, then drill two 6.3mm hanger bolt holes at the marks on the wall.
- Mount hanger bolts to the wall so approximately 32mm of each bolt remains exposed.

NOTE: Other fastening devices of sufficient size and strength may also be used.

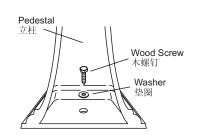
 Install the faucet and drain to the lavatory according to the manufacturer's instructions.

NOTE: Do not fully tighten slip-joint drain connections at this time.

- Position the pedestal mounting hole over the hole in the floor.
- Secure the pedestal to the floor with the wood screw and washer. Tighten the wood screw until it is snug.

1

CAUTION: Risk of product damage. Do not overtighten. Overtightening may cause damage to the product.



Hanger Bolts

Finish Wall

完工墙

- 在地面标记处钻一个6.3mm的安装 孔,然后再在墙上标记处钻两个 6.3mm的悬挂螺栓孔。
- 将悬挂螺栓安装在墙上,并使每个螺栓保持外露约32mm。

注意: 也可使用其它具有足够尺寸及强度的紧固装置。

• 按照制造商之要求,将水龙头及排水管道安装在脸盆上。

注意: 此时勿将滑动排水连结器拧得过紧。

- 把立柱安装孔对准地面的孔。
- 用木螺钉及垫圈将立柱固定在地面上,拧紧木螺钉。

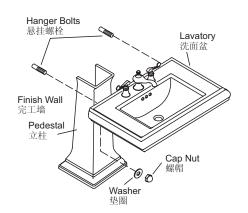
小小:有产品损坏之危险。不要 把螺母上得过紧,否则可能损坏 产品。

- Set the lavatory on the pedestal so the hanger bolts extend through the lavatory holes.
- · Level the lavatory.
- Install the cap nuts and washers, and tighten until snug.



CAUTION: Risk of product damage. Do not overtighten the cap nuts. Overtightening may cause damage to the product.

 Connect and tighten the trap.
Connect the hot and cold water supplies to the faucet.



- 将洗面盆放于立柱上,使悬挂螺栓 穿过洗面盆的孔。
- 调平洗面盆。
- 安上螺母及垫圈,拧紧。

 \triangle

小心:有产品损坏之危险。不要 把螺母上得过紧,否则可能损坏 产品。

• 联接,不拧紧弯管于下水管将热水 及冷水管与水龙头联接。

IMPORTANT CONSUMER INFORMATION 用户须知

CARE AND CLEANING

CARE AND CLEANING

To keep your lavatory looking new, make sure you rinse it out thoroughly after each use. **DO NOT USE ABRASIVES** on this product, as they will scratch and ruin the surface. Stubborn stains, paint, or tar can be removed with turpentine or paint thinner.

护理及清洁

为保持脸盆常新,请确保每次使用后立即彻底冲洗,**但切勿用腐蚀性清洁剂**,以防止刮花或磨损盆面。如有顽渍、油漆或柏油点,可用松油或油漆稀释剂清洗。